

[1] Դուրս գրման ամսաթիվ			Հաշիվ վավերագիր (ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման)		[2] Մերիա	[3] Համար
23	Մայիս	2018 թ.			Բ	7571474129
[4] Մատուցման ամսաթիվը			ՀՀ գրտվող հաշիվ վավերագրի			
23	Մայիս	2018 թ.			Սերիա	Համար
			ՀՀ գրտվող հաշիվ վավերագրի դուրս գրման ամսաթիվ			
Պայմանագիր			[5] Կնքման ամսաթիվ		[6] Համար	
			23 Մայիս, 2018 թ.		Բ7571474129	
[7] Լրացուցիչ տվյալներ (պայմաններ)						
ԳՐԱՎՈՐ ԵՎ ԲԱՆԱՎՈՐ ԹԱՐԳՄԱՆՉԱԿԱՆ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՄԱՏՈՒՑՈՒՄ						
[7.1] ՀԴՄ կտրոնի համար						

Ծառայություններ մատուցող (աշխատանքներ կատարող) անձի								
[8] Հարկ վճարողի հաշվառման համարը (ՀՎՀՀ)	0	1	0	0	6	8	1	3
[9] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համարը								
[10] Անվանումը	ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ Սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն (ՍՊԸ)							
[11] Բանկային տվյալները	Հայկոնոմբանկ ԲԲԸ N 163288639103							
[12] Գտնվելու վայրը (հասցեն)	ԵՐԵՎԱՆ, ՔԱՆԱԹԵՈՒՆ-ՋԵՅԹՈՒՆ, ՔԱՆԱԹԵՈՒՆ-ՋԵՅԹՈՒՆ ԹԱՂԱՄԱՍ Դ ԱՆՆԱՂԹ 19/170							
[13] Լրացուցիչ տվյալներ								

Ծառայություններ (աշխատանքներ) ստացող անձի								
[14] Հարկ վճարողի հաշվառման համարը (ՀՎՀՀ) (ֆիզիկական անձի անձնագրի սերիան և համարը)	0	1	5	3	3	3	3	4
[15] Անվանումը	ՀՀ ԿԱ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՈՍՏԻԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆ Պետական կառավարչական հիմնարկ							
[16] Բանկային տվյալները	ՀՀ ՖՆ Աշխատակազմի գործառնական վարչություն N 900011159044							
[17] Գտնվելու վայրը (բնակության վայրը)	ԵՐԵՎԱՆ, Նալբանդյան 130							
[18] Լրացուցիչ տվյալներ								
[19] Ում միջոցով	Անուն, ազգանուն							
	Համար							
	Լիազորագիր							
	Ամսաթիվ							

[20] Ծառայությունների մատուցման (աշխատանքների կատարման) ծավալի և վճարման ենթակա գումարի հաշվարկը						
№/Ը/Գ	Ծառայությունների (աշխատանքների) անվանումը (բովանդակությունը)	Չափի միավորներ	Միավորի կամ ծավալի ընդամենը	Միավորի գինը	Զեղչ(%)	Արժեքը
1	2	3	4	5	6	7
1	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի հետաքննիչ Ա. Իսախանյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-թուս.	ժամ	3	5000		15000
2	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի հետաքննիչ Ա. Իսախանյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-անգլ.	ժամ	3	7000		21000
3	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի ավագ տեսուչ Ժ. Մարգարյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-անգլ.	ժամ	2	7000		14000
4	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի ավագ տեսուչ Ժ. Մարգարյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-անգլ.	ժամ	2	7000		14000
5	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի ավագ տեսուչ Ժ. Մարգարյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-անգլ.	ժամ	3	7000		21000
6	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի հետաքննիչ Ա. Իսախանյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-անգլ.	ժամ	2	7000		14000
7	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի ավագ տեսուչ Գ. Ավետիսյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-թուս.	ժամ	3	5000		15000
8	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի տեսուչ Ա. Թևոսյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-թուս.	ժամ	2	5000		10000
9	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի տեսուչ Ս. Գևորգյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-պարս.	ժամ	3	7000		21000
10	ՀՀ ՈՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի հետաքննիչ Ա. Իսախանյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ. հայ.-թուս.	ժամ	3	5000		15000

11	ՀՀ ՌՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի տեսուչ Գ. Կիրակոսյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ հայ.-ռուս.	ժամ	3	5000		15000
12	ՀՀ ՌՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի ավագ տեսուչ Վ. Մարգարյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ հայ.-ռուս.	ժամ	2	5000		10000
13	ՀՀ ՌՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի ավագ տեսուչ Ժ. Մարգարյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ հայ.-վրաց.	ժամ	3	7000		21000
14	ՀՀ ՌՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի հետաքննիչ Ա. Խախանյանի որոշմամբ իրավ. գրավոր թարգմ հայ.-վրաց.	էջ	53	3000		159000
15	ՀՀ ՌՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի հետաքննիչ Ա. Խախանյանի որոշմամբ իրավ. գրավոր թարգմ հայ.-լեհ.	էջ	3	4500		13500
16	ՀՀ ՌՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի տեսուչ Գ. Կիրակոսյանի որոշմամբ իրավ. բանավոր թարգմ հայ.-ռուս.	ժամ	5	5000		25000
17	ՀՀ ՌՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի տեսուչ Ա. Թևոսյանի որոշմամբ իրավ. գրավոր թարգմ հայ.-ռուս.	էջ	33	2500		82500
Ընդամենը						486000

Ծառայություն
մատուցող
(աշխատանք
կատարող)

MATSHKALYAN GAYANE
6812890979

(ստորագրությունը, անունը, ազգանունը)

23/05/2018 15:40:03

Ծառայություն
(աշխատանք)
ստացող



(ստորագրությունը, անունը, ազգանունը)

<<07>> մարտի 2018թ

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<07>> մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի հետաքննիչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Խախանյանս, վերանայելով ավտովթար-վրաերթի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

2018թ մարտի 2-ին ժամը 14:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Ռիգայի փողոցի թիվ 126Ա հասցեի դիմացի հատվածում ավտովարորդ Ռուբեն Արմենի Բաղդասարյանը իր վարած <<Մերսեդես Բենց>> մակնիշի 99 ՍՍ 299 հ/հ-ի ավտոմոբիլով բախվել է ճանապարհի աջ մասում ժորա Զանիբեկի Մնացականյանի կողմից կայանած <<Գազ 32213>> մակնիշի 1356 Տ հ/հ-ի ավտոմոբիլին, որից հետո առաջ գնալով վրաերթի է ենթարկել հետիոտներ Մարինա Արմենի Հարությունյանին և Վանգ Մինգյունին, որի հետևանքով Մ.Հարությունյանը տեղափոխվել է Արմենիա ՀԲԿ, իսկ վանգ Մինգյունն Հերացի թիվ 1 ՀՀ, այնուհետև երկուսն էլ տեղափոխվել են Իզմիրյան ԲԿ:

Նկատի ունենալով, որ Մարինա Արմենի Հարությունյանիը չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. Ավտովթար վրաերթի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Գագիկ Ավետիքի Շիրմազանյանին, ով ազատորեն տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից ռուսերենն հակառակը, գործով չչահագորգոված անձ է:
2. Թարգման Գագիկ Ավետիքի Շիրմազանյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝



Ա.Խ.Խախանյան

<<07>> մարտի 2018թ

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<07>> մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի հետաքննիչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Իսախանյանս, վերանայելով ավտովթար-վրաերթի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

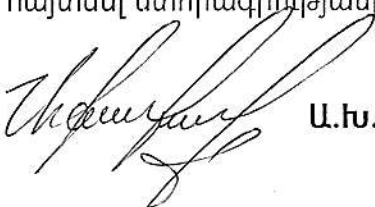
2018թ մարտի 2-ին ժամը 14:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Ռիգայի փողոցի թիվ 126Ա հասցեի դիմացի հատվածում ավտովարորդ Ռուբեն Արմենի Բաղդասարյանը իր վարած <<Մերսեդես Բենց>> մակնիշի 99 ՍՍ 299 հ/հ-ի ավտոմոբիլով բախվել է ճանապարհի աջ մասում ժորա Ջանիբեկի Մնացականյանի կողմից կայանած <<Գազ 32213>> մակնիշի 1356 Տ հ/հ-ի ավտոմոբիլին, որից հետո առաջ գնալով վրաերթի է ենթարկել հետիոտներ Մարինա Արմենի Հարությունյանին և Վանգ Մինգյունին, որի հետևանքով Մ.Հարությունյանը տեղափոխվել է Արմենիա ՀԲԿ, իսկ վանգ Մինգյունին Հերացի թիվ 1 ՀՀ, այնուհետև երկուսն էլ տեղափոխվել են Իզմիրյան ԲԿ:

Նկատի ունենալով, որ Վանգ Մինգյունին չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է անգլերեն գրավոր և բանավոր լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. Ավտովթար վրաերթի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Տիրան Նորիկին Եղիազարյանին, ով ազատորեն տիրապետում է անգլերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից անգլերեն և հակառակը, գործով չչահագորգված անձ է:
2. Թարգման Տիրան Նորիկին Եղիազարյանին պարգաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝



Ա.Իս.Իսախանյան

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<12>>մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի ավագ տեսուչ, ոստիկանության փոխգնդապետ Ժ.Մարգարյանս, վերանայելով ավտովթարի փաստի առթիվ նախապատրաստված թիվ 1291 նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ՝

2018թ. մարտի 07-ին ժամը 13:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Արտաշիսյան և Չեխովի փողոցների խաչմերուկում իրար են բախվել Ռուբեն Սարգսի Պետրոսյանի կողմից վարած <<Օպել>> մակնիշի 34 ZS 078 հ/հ-ի և Ռազմիկ Նշանի Ֆերմանյանի կողմից վարած 34 VL 290 հ/հ ավտոմոբիլները, որի հետևանքով վերջինիս ուղևորներ Աբու Ռահալ Մուբարակը, Ասալա Աբու Ահմադը և Ռոբա Սաուիդ Հուսեինը ստացած մարմնական վնասվածքներով տեղափոխվել է <<Էրեբունի>> ԲԿ, այնուհետև երեքն էլ տեղափոխվել են <<Նաիրի>> ԲԿ:

Նկատի ունենալով, որ Ռոբա Սաուիդ Հուսեինը չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է անգլերեն լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. Թիվ 1291 նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<Արթ Քոնսալթինգ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Տիրան Նորիկի Եղիազարյանին, ով ազատորեն տիրապետում է անգլերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից անգլերեն և հակառակը, գործով չշահագորգված անձ է:
2. Տիրան Նորիկի Եղիազարյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Ավագ հետաքննիչ՝

 Ժ.Մարգարյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման



S. Եղիազարյան

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<12>>մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի ավագ տեսուչ, ոստիկանության փոխգնդապետ Ժ.Մարգարյանս, վերանայելով ավտովթարի փաստի առթիվ նախապատրաստված թիվ 1291 նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ՝

2018թ. մարտի 07-ին ժամը 13:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Արտաշիսյան և Չեխովի փողոցների խաչմերուկում իրար են բախվել Ռուբեն Սարգսի Պետրոսյանի կողմից վարած <<Օպել>> մակնիշի 34 ZS 078 հ/հ-ի և Ռազմիկ Նշանի Ֆերմանյանի կողմից վարած 34 VL 290 հ/հ ավտոմոբիլները, որի հետևանքով վերջինիս ուղևորներ Աբու Ռահալ Մուբարակը, Ասալա Աբու Ահմադը և Ռոբա Սաուիդ Հուսեինը ստացած մարմնական վնասվածքներով տեղափոխվել է <<Էրեբունի>> ԲԿ, այնուհետև երեքնել տեղափոխվել են << Նաիրի>> ԲԿ:

Նկատի ունենալով, որ Աբու Ռահալ Մուբարակը չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է անգլերեն լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. Թիվ 1291 նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<Արթ Քոնսալթինգ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Տիրան Նորիկի Եղիազարյանին, ով ազատորեն տիրապետում է անգլերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից անգլերեն և հակառակը, գործով չշահագորգոված անձ է:
2. Տիրան Նորիկի Եղիազարյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Ավագ հետաքննիչ՝



Ժ.Մարգարյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման



Տ. Եղիազարյան

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<12>>մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի ավագ տեսուչ, ոստիկանության փոխգնդապետ Ժ.Մարգարյանս, վերանայելով ավտովթարի փաստի առթիվ նախապատրաստված թիվ 1291 նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ՝

2018թ. մարտի 07-ին ժամը 13:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Արտաշիսյան և Չեխովի փողոցների խաչմերուկում իրար են բախվել Ռուբեն Սարգսի Պետրոսյանի կողմից վարած <<Օպել>> մակնիշի 34 ZS 078 հ/հ-ի և Ռազմիկ Նշանի Ֆերմանյանի կողմից վարած 34 VL 290 հ/հ ավտոմոբիլները, որի հետևանքով վերջինիս ուղևորներ Աբու Ռահալ Մուբարակը, Ասալա Աբու Ահմադը և Ռոբա Սաուիդ Հուսեինը ստացած մարմնական վնասվածքներով տեղափոխվել է <<Էրեբունի>> ԲԿ, այնուհետև երեքն էլ տեղափոխվել են << Նաիրի>> ԲԿ:

Նկատի ունենալով, որ Ասալա Աբու Ահմադը չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է անգլերեն լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. Թիվ 1291 նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<Արթ Քոնսալթինգ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Տիրան Նորիկի Եղիազարյանին, ով ազատորեն տիրապետում է անգլերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից անգլերեն և հակառակը, գործով չշահագորգոված անձ է:
2. Տիրան Նորիկի Եղիազարյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Ավագ հետաքննիչ՝

Ժ.Մարգարյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման

S. Եղիազարյան

<<12>> մարտի 2018թ

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<12>> մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի հետաքննիչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Խախանյանս, վերանայելով ավտովթար-վրաերթի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

2018թ մարտի 2-ին ժամը 14:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Ռիգայի փողոցի թիվ 126Ա հասցեի դիմացի հատվածում ավտովարորդ Ռուբեն Արմենի Բաղդասարյանը իր վարած <<Մերսեդես Բենց>> մակնիշի 99 ՍՍ 299 հ/հ-ի ավտոմոբիլով բախվել է ճանապարհի աջ մասում ժորա Ջանիբեկի Մնացականյանի կողմից կայանած <<Գազ 32213>> մակնիշի 1356 Տ հ/հ-ի ավտոմոբիլին, որից հետո առաջ գնալով վրաերթի է ենթարկել հետիոտներ Մարինա Արմենի Հարությունյանին և Վանգ Մինգյունին, որի հետևանքով Մ.Հարությունյանը տեղափոխվել է Արմենիա ՀԲԿ, իսկ Վանգ Մինգյունեն Հերացի թիվ 1 ՀՀ, այնուհետև երկուսն էլ տեղափոխվել են Իզմիրլյան ԲԿ:

Նկատի ունենալով, որ Վանգ Մինգյունեն չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է անգլերեն գրավոր և բանավոր լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. Ավտովթար վրաերթի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Տիրան Նորիկի Եղիազարյանին, ով ազատորեն տիրապետում է անգլերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից անգլերեն և հակառակը, գործով չչահագորգոված անձ է:
2. Թարգման Տիրան Նորիկի Եղիազարյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները ու նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝



Ա.Խ.Խախանյան

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<13>> Մարտ 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի ավագ տեսուչ, ոստիկանության կապիտան Գ.Ավետիսյան, վերանայելով ավտովթարի փաստի առթիվ նախապատրաստված թիվ 2-3996 նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

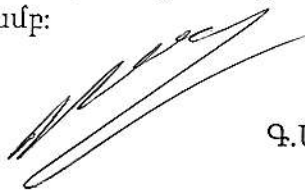
13.03.2018թ. ժամը 01:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Դ.Բեկ և Նուբարաշեն փողոցների խաչմերուկում Նիսսան մակնիշի 71 XS 001 հ/հ և Դաֆ մակնիշի AP7756CT հ/հ բեռնատար ավտոմոբիլների մասնակցությամբ տեղի է ունեցել ՃՏՊ:

Նկատի ունենալով, որ Դաֆ մակնիշի AP7756CT հ/հ բեռնատար ավտոմոբիլի վարորդ Եվգենի Միխայիլի Լեչենկոն չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր հայերեն լեզվին, տիրապետում է ռուսերեն բանավոր և գրավոր լեզուների, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. Թիվ 2-3996 նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<Արթ Քոնսալթինգ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Գայանե Գևորգի Աղամալյանին, ով ազատորեն տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից ռուսերեն ու հակառակը, գործով չշահագործված անձ է:
2. Գայանե Գևորգի Աղամալյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝



Գ.Ավետիսյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման



Գ.Գ.Աղամալյան

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<< 7 >> մարտի 2018թ.

ք. Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի տեսուչ, ոստիկանության կապիտան Ա. Թևոսյան, վերանայելով ավտովթարի փաստի առթիվ նախապատրաստված թիվ 2-3593 նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

2018թ. մարտի 7-ին ժամը 00.30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Բաղրամյան 10 հասցեի դիմաց միմյանց են բախվել Արթուր Խաչատուրի Վարդանյանի կողմից վարած <<Մերսեդես>> մակնիշի 01 NR 001 հ/հ-ի և Տարոն Սամվելի Հակոբյանի կողմից վարած <<Մերսեդես>> մակնիշի 71 TA 700 հ/հ-ի ավտոմոբիլները, նշված ավտովթարը ձևակերպվել է ՃՈ 1-ին սպայական գումարտակի աշխատակիցների կողմից: 07.03.2018թ. ժամը 02.20-ին Ս. Հակոբյանը դիմել է <<Ս. Գ> Լուսավորիչ>> թ/կ, իսկ վերջինիս ուղևորներ Քսենյա Անդրեյի Չեռնիկովան դիմել է <<Արամյանց>> թ/կ, որտեղից էլ <<Էրեբունի>> թ/կ, իսկ Արմեն Սերգեյի Առուստամյանը, դիմել են <<Էրեբունի>> թ/կ, և հայտնել են, որ վերը նշված ավտովթարի հետևանքով ստացել է մարմնական վնասվածքներ:

Նկատի ունենալով, որ Քսենյա Անդրեյի Չեռնիկովան չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է ռուսերեն լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

Սպ. Բաղրամյան

1. Թիվ 2-3593 նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<Ֆինոու>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Արմինե Մարտինի Վաղրամյանին ով ազատորեն տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից ռուսերեն և հակառակը, գործով չշահագորգված անձ է:
2. Արմինե մարտինի Վաղրամյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝

Ա. Թևոսյան

Ա. Թևոսյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման

Բալ

Ա. Վաղրամյան

Ո Ր Ո Շ ՈՒ Մ
/Թարգմանիչ հրավիրելու մասին/

« 27 » մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի տեսուչ, ոստիկանության փոխգնդապետ Ս.Գևորգյան, վերանայելով ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերը.

Պ Ա Ր Զ Ե Ց Ի

25.03.2018թ. ժամը 23:50-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Արշակունյաց պողոտայի, Ագաթանգեղոս-Գր.Լուսավորիչ փողոցների խաչմերուկում միմյանց են բախվել Սերոբ Տարգանի Դավթյանի կողմից վարած <<Վագ 21703>> մակնիշի P 231 HM 750 հ/հ-ի և Սահակ Հրաչիկի Սարգսյանի կողմից վարած <<Օպել>> մակնիշի 34 UP 906 հ/հ-ի ավտոմոբիլները, որի հետևանքով <<Օպել>> մակնիշի ավտոմոբիլի ուղևոր՝ Զեյնաբ Սաբերի Շիրվանը ստացել է մարմնական վնասվածքներ և տեղափոխվել <<Էրեբունի>> ԲԿ:

Դեպքի առթիվ ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքում նախապատրաստվում են նյութեր:

Նկատի ունենալով, որ <<Օպել>> մակնիշի ավտոմոբիլի ուղևոր՝ Զեյնաբ Սաբերի Շիրվանի ամուսին՝ Ամիր Հոսեյնի Ահմադի Մասունգադեն չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզուներին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները:

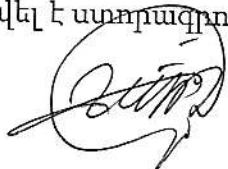
Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

Ո Ր Ո Շ Ե Ց Ի

1.Սույն նյութերով որպես թարգմանիչ հրավիրել <<Արթ Քոնսալթինգ>> ՍՊԸ-ի թարգմանիչ Հերոս Ղարամանի Դիդարյանտին, ով ազատորեն տիրապետում է պարսկերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություն հայերենից պարսկերեն և հակառակը,գործով չշահագրգռված անձ է:

2.Թարգմանիչ Հերոս Ղարամանի Դիդարյանտին պարզաբանվել են իր պարտականությունները և իրավունքները ու նախազգուշացվել ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով սահմանված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրան հայտնվել է ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝

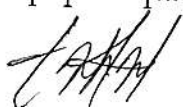


Ս.Գևորգյան

Սույն որոշումը ինձ հայտնվել է, նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին:

Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանչի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգմանիչ՝



Հ.Դիդարյան

<<29>> մարտի 2018թ

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<29>> մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի հետաքննիչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Խախանյանս, վերանայելով ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված և վարույթիս տակ գտնվող նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

2018թ-ի մարտի 28-ին ժամը 15:00-ին Երևան քաղաքի <<Մեղլայն>> ԲԿ է դիմել Լեհաստանի քաղաքացի Ռոսիակ-Գրեքինենտով Էլզբիետան և հայտնել, որ 27.03.2018թ-ին ժամը 13:00-ի սահմաններում Վրաստանի հանրապետության Թբիլիսի քաղաքում անհայտ մականիշների և հ/հ-ի ավտոմոբիլների բախման հետևանքով ինքը ստացել է մարմնական վնասվածքներ, ով հանդիսացել է ուղևոր:

Նկատի ունենալով, որ Ռոսիակ-Գրեքինենտով Էլզբիետան չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները: Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Արմինե Մարտինի Վաղրամյանին, ով ազատորեն տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից ռուսերեն և հակառակը, գործով չչափագրգռված անձ է:
2. Թարգման Արմինե Մարտինի Վաղրամյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները ու նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝  Ա.Խ.Խախանյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման՝



Ա.Մ.Վաղրամյան

11

Ո Ր Ո Շ ՈՒ Մ
Թարգմանիչ հրավիրելու մասին

<< 30 >> մարտի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի տեսուչ Գ.Կիրակոսյան, վերանայելով վրայերթի վերաբերյալ նախապատրաստված թիվ 2-4717 նյութերը.

Պ Ա Ր Զ Ե Ց Ի

24.03.2018թ. ժամը 21:45-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Տիգրան Մեծի պողոտայում գտնվող թիվ 2 հասցեի դիմացի հատվածում Վարդան Արարատի Գրիգորյանը/ծնվ.08.04.1985թ. /իր վարած <<ՆԻՍՍԱՆ>> մականիշի 35 PG 052 հ/հ-ի ավտոմոբիլով վրայերթի է ենթարկել հետիոտն Թամարա Գրիգորի Գրիգորյանին/ծնվ.05.06.1951թ./ և անզգուշությամբ պատճառել մարմնական վնասվածքներ:

Դեպքի առթիվ ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքում նախապատրաստվում են նյութեր:

Նկատի ունենալով, Թամարա Գրիգորի Գրիգորյանն չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր լեզվին, սակայն տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները:

Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով

Ո Ր Ո Շ Ե Ց Ի

1.Սույն նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<Արթ ՔոնՍալթինգ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Արմինե Մարտինի Վաղրամյանին, ով ազատորեն տիրապետում է ռուսերեն և հայերեն գրավոր ու բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություն հայերենից ռուսերեն և հակառակը, գործով չչափազորված անձ է:

2.Թարգմանչուհի Արմինե Մարտինի Վաղրամյանին պարզաբանվել են իր պարտականությունները և իրավունքները ու նախազգուշացվել ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով սահմանված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Տեսուչ՝  Գ.Կիրակոսյան

Սույն որոշումը ինձ հայտնվել է, նախազգուշացվել են ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին:

Միաժամանակ ինձ պարզաբանել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանչի պարտականություններն ու իրավունքները:

Թարգմանիչ՝ 

Ա.Վաղրամյան

ՈՐՈՇՈՒՄ
/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<ՕՏ>> ապրիլի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հեղափոխության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի աղ- տեսուչ, ոստիկանության կապիտան Վ.Սարգսյան, վերանայելով վրաերթի դեպքի առթիվ նախապարաստված նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

2018թ ապրիլի 02-ին ժամը 01:30-ին <<Էրեբունի>> ԲԿ է դիմել քաղ. Վալենտին Վլադիմիրովիչ Մարտիրոսյան/ ծնվ. 05.01.1940թ. քն ք.Երևան Վարդանանց 5ա շ. 51քն. Չի աշխատում/ և հայտնել, որ 01.04.2018թ-ին ժամը 23:00-23:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Նալբանդյան-Վարդանանց փողոցների խաչմերուկի հարվածում վրաերթի է ենթարկվել անհայտ մականիշի և հ/հ-ի ավտոմոբիլի կողմից, որի հետևանքով ինքը ստացել է մարմնական վնասվածքներ:

Նկարի ունենալով, որ Վալենտին Վլադիմիրովիչ Մարտիրոսյան չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է ռուսերեն լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները:

Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1. Նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<Վր. Սարգսյան>> ՄՊԸ-ի աշխատակից Վր. Սարգսյան լեզվով ազատորեն տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից ռուսերեն և հակառակը, գործով չշահագորգված անձ է:
2. Վր. Սարգսյան պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել անհայտ սուր թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել պտորագրությամբ:

Ավագ տեսուչ՝  Վ.Յու.Սարգսյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ անհայտ սիսալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման

Վահագն Մանուկյան Ա.Մ.

Ո Ր Ո Շ ՈՒ Մ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<12>>ապրիլի 2018թ.

ք.Երևան

«Ն» ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին ստայանի գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի ավագ տեսուչ, ոստիկանության փոխգնդապետ Ժ.Մարգարյան, վերանայելով ավտովթարի փաստի առթիվ նախապատրաստված թիվ 5834 նյութերը:

Պ Ա Ր Ձ Ե Ց Ի

2018թ. ապրիլի 11-ին ժամը 06:30-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Թիբիլիսյան խճուղի թիվ 25 հասցեի դիմացի հատվածում Քրիստ Զավենի Մահմուդին /ծնված 22.04.1987թ, բն. Ք.Երևան Վրացական 7 շենք բն 40, մնացած տվյալները սխալվում են/ իր վարած «Նիսան տիդա» մակնիշի 35 NC 229 հ/հ ավտոմոբիլով բախվել է Վրաստանի Հանրապետության քաղաքացի Նիկո Նացիպաշվիլի կողմից կայանած վիճակում գտնվող «ՄԱՆ» մակնիշի W 360 WG հ/հ բեռնատարին, ինչի հետևանքով «Նիսան տիդա» մակնիշի ավտոմեքենայի վարորդ Քրիստ Զավենի Մահմուդին ստացած մարմնական վնասվածքներով տեղափոխվել է «Սուրբ Գրիգոր լուսավորիչ» ԲԿ:

Նկատի ունենալով, որ Նիկո Նացիպաշվիլին չի տիրապետում «Քրեական դատավարության գրավոր և բանավոր լեզվին, տիրապետում է վրացերեն, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները:

Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով «Քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

Ո Ր Ո Շ Ե Ց Ի

1. Թիվ 5834 նյութերով որպես թարգման հրավիրել «Արթ Բոնսալթինգ» ՍՊԸ-ի աշխատակից Մարիամ Սամսոնի Գրիգորյանին, ով ազատորեն տիրապետում է վրացերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից վրացերեն և հակառակը, գործով չշահագորգված անձ է:
2. Մարիամ Սամսոնի Գրիգորյանին պարգտաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները և նախազգուշացնել ակնհայտ տուտ թարգմանություն կատարելու համար «Քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Ավագ հետաքննիչ՝

Ժ.Մարգարյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար «Քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարգտաբանվել են «Քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման

Լ.Գրիգորյան

<<27>> ապրիլի 2018թ

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<27>> ապրիլի 2018թ.

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի հետաքննիչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Իսախանյան, վերանայելով ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված և վարույթիս տակ գտնվող նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

2018թ-ի մարտի 28-ին ժամը 15:00-ին Երևան քաղաքի <<Մեղլայն>> ԲԿ է դիմել Լեհաստանի քաղաքացի Ռոսիակ-Գրեքինենտով Էլզբիետան և հայտնել, որ 27.03.2018թ-ին ժամը 13:00-ի սահմաններում Վրաստանի հանրապետության Թբիլիսի քաղաքում անհայտ մականիշների և հ/հ-ի ավտոմոբիլների բախման հետևանքով ինքը ստացել է մարմնական վնասվածքներ, ով հանդիսացել է ուղևոր:

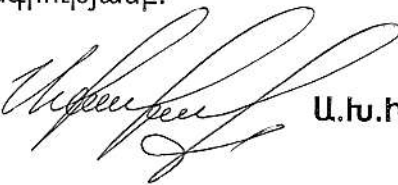
Նկատի ունենալով, որ նախապատրաստված նյութերն անհրաժեշտ է հայերենից թարգմանել վրացերեն և տարածքային ենթակայության կարգով ուղարկել Վրաստանի հանրապետություն իրավապահ մարմիններին, իսկ Մարիամ Սամսոնի Գրիգորյանը ազատորեն տիրապետում է հայերեն, վրացերեն բանավոր և գրավոր լեզուներին, ունի բարձրագույն կրթություն, շահագրգռված չէ գործի ելքով, ուստի ելելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1.ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերով որպես թարգման ճանաչել <<ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Մարիամ Սամսոնի Գրիգորյանին, ով ազատորեն տիրապետում է հայերեն, վրացերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից վրացերեն և հակառակը, գործով չշահագրգռված անձ է:

2.Թարգման Մարիամ Սամսոնի Գրիգորյանին պարգաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները ու նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝



Ա.Ի.Իսախանյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարգաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման՝



Մ.Ա.Գրիգորյան

<<27>> ապրիլի 2018թ

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<27>> ապրիլի 2018թ.

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի հետաքննիչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Խսախանյանս, վերանայելով ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված և վարույթիս տակ գտնվող նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

2018թ-ի մարտի 28-ին ժամը 15:00-ին Երևան քաղաքի <<Մեղլայն>> ԲԿ է դիմել Լեհաստանի քաղաքացի Ռոսիակ-Գրեբիննետով Էլզբիետան և հայտնել, որ 27.03.2018թ-ին ժամը 13:00-ի սահմաններում Վրաստանի հանրապետության Թբիլիսի քաղաքում անհայտ մականիշների և հ/հ-ի ավտոմոբիլների բախման հետևանքով ինքը ստացել է մարմնական վնասվածքներ, ով հանդիսացել է ուղևոր:

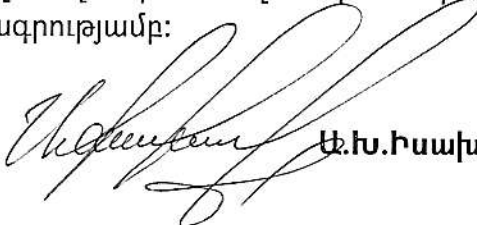
Նկատի ունենալով, որ հանցագործության մասին հաղորդումն ըստ ենթակայության հանձնելու մասին որոշման օրինակը անհրաժեշտ է հայերենից թարգմանել լեհերեն և ուղարկել Ռոսիակ-Գրեբիննետով Էլզբիետային, իսկ Դիանա Վիկտորի Անանյանը ազատորեն տիրապետում է հայերեն, լեհերեն բանավոր և գրավոր լեզուներին, ունի բարձրագույն կրթություն, շահագրգռված չէ գործի ելքով, ուստի ելելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1.ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերով որպես թարգման ճանաչել <<ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Դիանա Վիկտորի Անանյանին, ով ազատորեն տրապետում է հայերեն, լեհերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից լեհերեն և հակառակը, գործով չշահագրգռված անձ է:

2.Թարգման Դիանա Վիկտորի Անանյանին պարզաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները ու նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝



Ա.Խ.Խսախանյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարզաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման՝



Դ.Վ.Անանյան

Ո Ր Ո Շ ՈՒ Մ
Թարգմանիչ հրավիրելու մասին

<< 28 >> ապրիլի 2018թ.

ք.Երևան

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի տեսուչ Գ.Կիրակոսյան, վերանայելով վրայերթի վերաբերյալ նախապատրաստված թիվ 2-6878 նյութերը.

Պ Ա Ր Զ Ե Ց Ի

26.04.2018թ. ժամը 10:00-ի սահմաններում Երևան քաղաքի Բաղրամյան պողոտայում գտնվող թիվ 76 հասցեի դիմացի հատվածում Դմիտրի Վլադիմիրի Դեմչենկոն/ծնվ.02.05.1977թ. /իր վարած <<ԿԻԱ>> մակնիշի 35 PN 009 հ/հ-ի ավտոմոբիլով վրայերթի է ենթարկել հետիոտն Գոհար Արտուշի Ղազարյանին/ծնվ.04.02.1993թ./ և անզգուշությամբ պատճառել մարմնական վնասվածքներ:

Դեպքի առթիվ ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքում նախապատրաստվում են նյութեր:

Նկատի ունենալով, Դմիտրի Վլադիմիրի Դեմչենկոն չի տիրապետում ՀՀ քրեական դատավարության գրավոր լեզվին, սակայն տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզվին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընձեռել նրան թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենքով սահմանված իր իրավունքները:

Ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով

Ո Ր Ո Շ Ե Ց Ի

1.Սույն նյութերով որպես թարգման հրավիրել <<Արթ ՔոնՍալթինգ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Արմինե Մաքոխի Վաղրամյանին, ով ազատորեն տիրապետում է ռուսերեն և հայերեն գրավոր ու բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություն հայերենից ռուսերեն և հակառակը, գործով չչափազորգոված անձ է:

2.Թարգմանչուհի Արմինե Մաքոխի Վաղրամյանին պարզաբանվել են իր պարտականությունները և իրավունքները ու նախազգուշացվել ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով սահմանված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Տեսուչ՝  Գ.Կիրակոսյան

Սույն որոշումը ինձ հայտնվել է, նախազգուշացվել են ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին:

Սիւժեմանակ ինձ պարզաբանել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանչի պարտականություններն ու իրավունքները:

Թարգմանիչ՝



Ս. Վաղրամյան

<<11>> մայիսի 2018թ

ՈՐՈՇՈՒՄ

/Թարգման հրավիրելու մասին/

<<11>> մայիսի 2018թ.

ՀՀ ոստիկանության ՃՈ ՃՊԾ 1-ին սպայական գումարտակի ՃՏՊ գործերով հետաքննության և վարչական վարույթի իրականացման բաժանմունքի հետաքննիչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Թևոսյանս, վերանայելով ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված և վարույթիս տակ գտնվող նյութերը.

ՊԱՐԶԵՑԻ

2018թ. մայիսի 1-ին ժամը 13.10-ի սահմաններում Երևան քաղաքի ՎՕԳԿ է դիմել Սարգիս Երջոյի Ծառուկյանը և հայտնել, որ 29.04.18 թվականին ժամը 14.30-ի սահմաններում Ռուսաստանի դաշնության Մախաչկալա Խասավյուրտ մայրուղում իր կողմից վարած <<Դաֆ>> մակնիշի 001 OT 02 համարանիշի ավտոմոբիլին բախվել է <<Վոլվո>> մակնիշի ավտոմոբիլը, որի հետևանքով ստացել է մարմնական վնասվածքներ:

Նկատի ունենալով, որ նախապատրաստված նյութերն անհրաժեշտ է հայերենից թարգմանել ռուսերեն և տարածքային ենթակայության կարգով ուղարկել Ռուսաստանի դաշնության հանրապետություն իրավապահ մարմիններին, իսկ Վարդուհի Ավետիսի Շահինյանը ազատորեն տիրապետում է հայերեն, ռուսերեն բանավոր և գրավոր լեզուներին, ունի բարձրագույն կրթություն, շահագրգռված չէ գործի ելքով, ուստի ելելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քր. դատ. Օր-ի 15-րդ և 83-րդ հոդվածներով.

ՈՐՈՇԵՑԻ

1.ՃՏՊ-ի փաստի առթիվ նախապատրաստված նյութերով որպես թարգման ճանաչել <<ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ>> ՍՊԸ-ի աշխատակից Վարդուհի Ավետիսի Շահինյանին, ով ազատորեն տիրապետում է հայերեն, ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզուներին, կարող է կատարել թարգմանություններ հայերենից ռուսերեն և հակառակը, գործով չշահագրգռված անձ է:

2.Թարգման Վարդուհի Ավետիսի Շահինյանին պարգաբանել իր պարտականությունները և իրավունքները ու նախազգուշացնել ակնհայտ սուտ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության վերաբերյալ, որի մասին նրանց հայտնել ստորագրությամբ:

Հետաքննիչ՝



Ա.Բ. Թևոսյան

Սույն որոշմամբ ինձ հայտնվել է և նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվության մասին: Միաժամանակ ինձ պարգաբանվել են ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանի պարտականությունները և իրավունքները:

Թարգման՝



Վ. Ա. Շահինյան